

ひらいずみ

やすらぎと文化をおりなす
千年のまちづくり

広報

HIRAIZUMI
Public Relations Magazine

岩手県平泉町 | 令和2年10月号 | No.760 |

2020
10
NO. 760



★COVER

世界遺産祭で歓声と笑顔

9月5日、6日、町内で本年度初めてのイベント「平泉世界遺産祭2020」を観自在王院跡で開催しました。最終日には町観光大使の大沢桃子さんによるミニライブが行われ、会場は歓声と笑顔で盛り上がりを見せていました。

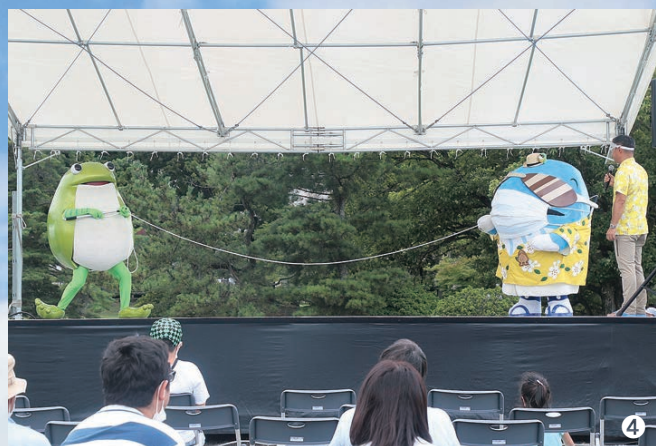
10月号◎主なCONTENTS

- 2 平泉世界遺産祭2020
- 4 平泉(ふるさと)で働こう!
- 5 令和元年度決算・財政状況
- 14 わくわく平泉学スクール

平泉世界遺産祭

2020

①雨の中会場に響き渡る山王太鼓の迫力ある演奏／②平泉、長島の両小学校が取り組む世界遺産学習・地域学習について発表する長島小学校の児童たち／③東京都小笠原村の案内ブースで塗り絵体験をする子どもたち



④ケロ平とおがじろうによるゆるキャラ綱引き対決／⑤宮城県涌谷町の案内コーナーで砂金取り体験をする子どもたち／⑥郷土芸能体験講座を受講する小中高生が達谷窟昆沙門神楽を披露



9月5日、6日に親自在王院跡の特設会場で「平泉世界遺産祭2020」を平泉町、一関市、奥州市の3市町と県、観光工商団体で組織する世界遺産連携推進実行委員会が開催しました。

コロナ禍で最初の大きなイベントとなった今回のイベントでは、新型コロナウイルス感染症の防止対策として、入口を2カ所に制限し、サーマルカメラによる検温を実施。また会場内へ消毒液を配置し、マスクを配布しました。

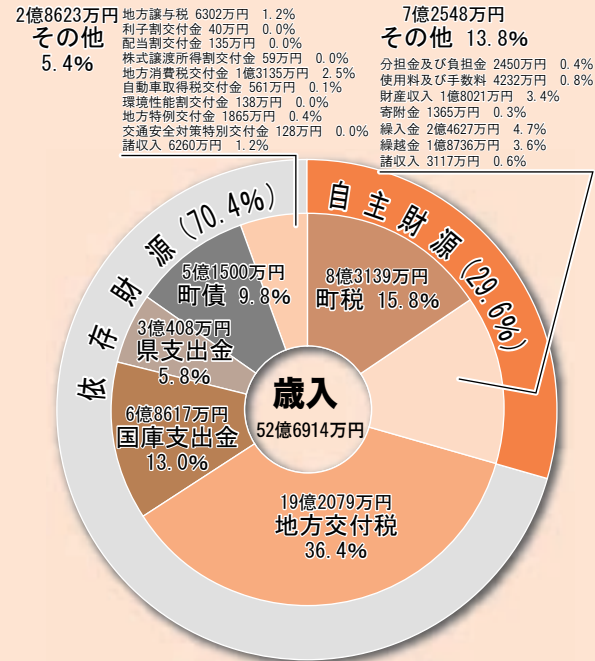
会場では、「ご当地グルメコーナー」や世界文化遺産の紹介コーナーが設けられたほか、特設ステージでは郷土芸能の発表やミニライブが行われました。青空が次第に見え始めると会場は多くの来場者でにぎわいました。

令和元年度決算・財政状況

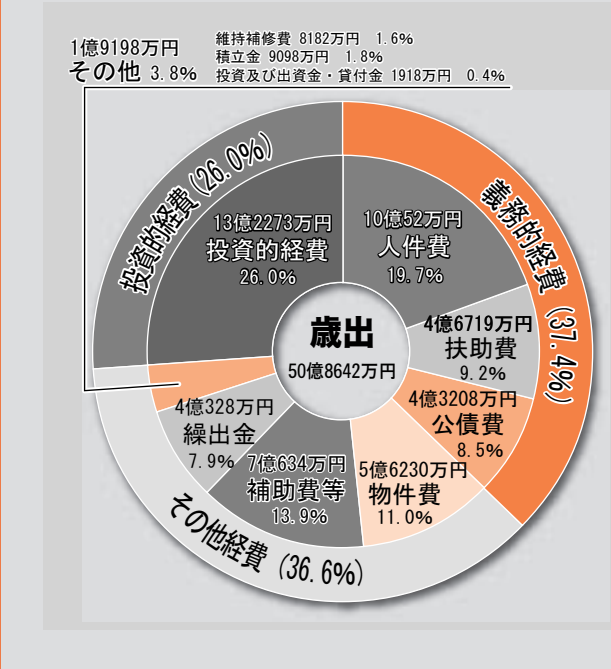
■問い合わせ先…総務課 ☎46-5540

令和元年度の一般会計・特別会計の歳入歳出決算が9月8日から17日までの会期で開かれた議会定例会9月会議において認定されました。
 一般会計、特別会計の総収入額は67億5655万円、総支出額は64億8058万円となりました。
 決算の概要と財政状況をお知らせします。

一般会計歳入・歳出決算の内訳



◎入湯税の用途の状況
 元年度入湯税収入済み額1006万円(現年課税分)は環境衛生施設費(一関地区広域行政組合分担金)1006万円に充てられました。



一般会計

歳入・歳出ともに増加

令和元年度の一般会計の歳入は、52億6914万円、歳出は50億8642万円、差し引いた1億8272万円が翌年度(令和2年度)に繰り越されます。

歳入を前年度と比較すると、自主財源の代表である町税が1144万円(1.4%)減額となるも、財産収入1億8021万円(3.4%)増、繰入金9574万円(1.2%)増、繰越金1億8736万円(3.6%)増、依存財源の地方特

例交付金1642万円(735.2%)の増、町債が9280万円(22.0%)の増額。歳入全体では、3億7254万円(7.6%)増額となりました。

歳出を性質別で前年度と比較すると、歳出全体の義務的経費は、扶助費や公債費の減額により1億122万円(5.5%)減額、また、投資的経費は、普通建設事業費の増加により3億9560万円(42.7%)増加しました。その他経費では、補助費等、積立金や繰出金の増加により、9278万円(5.2%)増加。歳出全体では、3億7717万円(8.0%)増加しました。

各会計別歳入歳出決算総括表

| 区分 | 収入済額 | 支出済額 | 差引額 |
|--------------|-----------|-----------|----------|
| 一般会計 | 52億6914万円 | 50億8642万円 | 1億8272万円 |
| 国民健康保険特別会計 | 8億8148万円 | 8億638万円 | 7510万円 |
| 後期高齢者医療特別会計 | 8533万円 | 8411万円 | 123万円 |
| 健康福祉交流館特別会計 | 6734万円 | 6595万円 | 139万円 |
| 町営駐車場特別会計 | 6991万円 | 6720万円 | 271万円 |
| 下水道事業特別会計 | 2億9469万円 | 2億9250万円 | 219万円 |
| 農業集落排水事業特別会計 | 8866万円 | 7803万円 | 1063万円 |
| 合計 | 67億5655万円 | 64億8058万円 | 2億7597万円 |

※金額の欄は、千円単位で計算した額を万円未満四捨五入していますので、差引額などが一致しない場合があります。

平泉(ふるさと)で働こう!

一町内工業団地に立地する企業の採用情報を紹介

町にある2つの工業団地「瀬原工業団地」と「高田前工業団地」には、製造や物流に携わる魅力ある企業が多数立地しています。今回は「平泉で働こう!」をテーマに、立地企業の採用情報を掲載します。ふるさとの企業は、あなたの力を求めています!

<瀬原工業団地>

株式会社フタバ平泉

■勤務地…平泉町平泉字上徳沢65番地

■会社概要

愛知県に本社を置く自動車用プレス部品のトップメーカー「フタバ産業」のグループ会社です。

フタバ平泉では、主に自動車用マフ

ラーなどの排気系部品やボデー系部品を製造し、完成した部品のほぼ全量をトヨタ自動車東日本(株)の岩手工場と大衡工場に供給しています。

■その他

年間休日121日、所定外労働時間26.2時間/月、有休取得14.5日(昨年度実績)、社員食堂・空調(組立棟)施設完備



■問い合わせ先
 総務経理部 ☎34-1211

■新規学卒者(令和3年3月に各対象学校を卒業予定)(正社員)

| 職種 | 採用人数 | 対象学校 | 就業時間 | 給与など | 免許・資格 |
|-------------|------|-------------|--|--|-------|
| 技能職(プレス、組立) | 9人 | 高校 | 8:00~17:00、 20:00~5:00など (シフトによる交代制) | 月額 161,000円 (賞与、その他手当あり) | 不問 |
| 技能職(品質検査) | 1人 | | | | |
| 事技職(品質検査) | 1人 | 専門・高専・短大・大学 | 8:00~17:00 (フレックスタイム制あり) | 月額 161,000円~ 191,000円 (賞与、その他手当あり) | |
| 事技職(情報システム) | 1人 | 専門・高専・短大・大学 | | | |

■既卒者対象(正社員以外) ※随時募集中

| 職種 | 採用人数 | 対象学校 | 就業時間 | 給与など | 免許・資格 |
|-------------|------|-----------------|--|------------------------|------------------|
| 技能職(プレス、組立) | 7人 | 高卒以上、10~30代大歓迎! | 8:00~17:00、 20:00~5:00など (シフトによる交代制) | 時給 1,300円 (その他手当あり) | 不問 |
| 技能職(工程内物流) | 1人 | | | | フォークリフト運転技能講習修了者 |

<高田前工業団地>

北東北福山通運株式会社 岩手平泉営業所

■勤務地…平泉町平泉字宿41番地7

■会社概要

全国400カ所に拠点を持つ物流の大手で、顧客のニーズや時代と共に変わり続ける物流業界において、創意と工夫を生かした輸送サービスを提供しています。

大半は法人のお客さまで、集荷・幹線輸送・配達など、チームで協力し合いながら業務にあたります。

■その他

年間休日110日(月9~10日)、各種手当および休暇制度あり、未経験者、Uターン希望者歓迎



■問い合わせ先
 応募受付センター
 ☎0120-901-1211

■既卒者対象(正社員) ※随時募集中

| 職種 | 採用人数 | 対象 | 就業時間 | 給与など | 免許・資格 |
|--------------------------------|------|------|------------|--|----------------------|
| 集配ドライバー(2ト) (商店、企業向け近距離の集荷と配達) | 1人 | 高卒以上 | 8:00~17:00 | 月給 195,800円~ 247,100円 (賞与、その他手当あり) | 普通自動車運転免許(A T限定不可) ※ |

※平成29年3月12日以降に普通自動車運転免許を取得した人は、準中型自動車運転免許が必要です。

令和元年度 財政健全化の指標

1) 財政健全化判断比率

| 区分 | 平泉町 | 早期健全化基準 | 財政再生基準 |
|----------|-------|---------|--------|
| 実質赤字比率 | — | 15.00% | 20.00% |
| 連結実質赤字比率 | — | 20.00% | 30.00% |
| 実質公債費比率 | 8.6% | 25.00% | 35.00% |
| 将来負担比率 | 63.3% | 350.00% | |

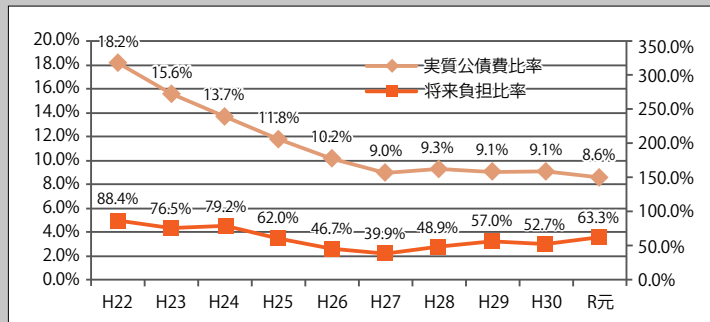
※表中の各基準値は国が示した数値です。
※赤字額がない場合は「—」で表しています。

2) 資金不足比率

| 特別会計などの名称 | 資金不足比率 | 経営健全化基準 |
|--------------|--------|---------|
| 水道事業会計 | — | 20.00% |
| 下水道事業特別会計 | — | 20.00% |
| 農業集落排水事業特別会計 | — | 20.00% |

※表中の各基準値は国が示した数値です。
※資金不足がない場合は「—」で表しています。

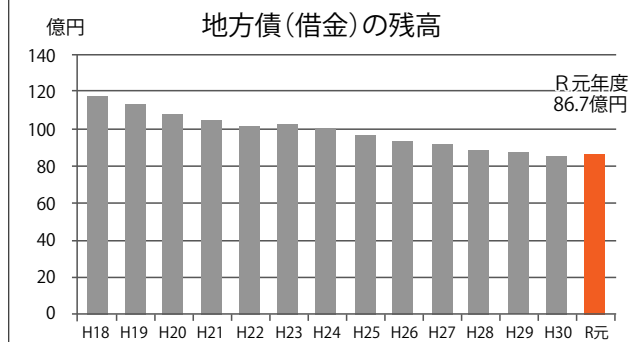
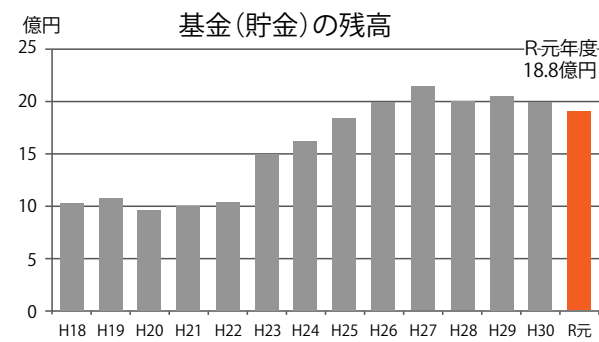
3) 実質公債費比率と将来負担比率の推移



令和元年度末地方債現在高

| 会計 | 地方債現在高 |
|--------------|-----------|
| 一般会計 | 46億3336万円 |
| 下水道事業特別会計 | 19億6658万円 |
| 農業集落排水事業特別会計 | 5億1920万円 |
| 水道事業会計 | 15億4923万円 |
| 合計 | 86億6837万円 |

町の地方債(借金)の現在高は、令和元年度末86億6837万円、ピークであった平成16年度末(121億1379万円)と比較して34億4542万円減少しています。
令和元年度末現在高のうち、地方交付税で補填される借金(40億7620万円)や水道使用料や住宅使用料で賄われる借金(16億369万円)を差し引くと正味の借金は29億5848万円となります。
この借金は、学校改築、道路改良、住宅建設、災害復旧など町民の皆さんの生活に密着したものであり、長期間使用するものであり無駄なものはありません。
一方、基金積立金(貯金)の現在高は18億8005万円、前年度末(19億9116万円)と比較して、1億1111万円減少しています。



財政状況

健全化基準をクリア

財政状況が良好かを示す指標に財政健全化判断比率と資金不足比率があります。国が示すこの指標の判断基準によって町の財政が「健全団体」「早期健全化団体」「財政再生団体」のいずれの状況にあるか、また各会計の経営状態は

どうか判断することができます。この指標のうち一つでも基準値以上になった場合は、それぞれ法律で定められた計画の策定を行い、財政の健全化を図ることになります。町では、基準を超える項目はなく、財政は健全であるといえますが、引き続き無駄のない財政運営に努め、一層の財政健全化に取り組みしていきます。

- ▶ **実質赤字比率とは**…福祉や教育など一般会計などの赤字の程度を示す割合
- ▶ **連結実質赤字比率とは**…全ての会計(一般会計や特別会計など)の赤字の程度を示す割合
- ▶ **実質公債費比率とは**…一般会計などが負担する町債償還金や特別会計の起債償還に充てた一般会計繰出金などの資金繰りの程度を示す割合(3カ年平均)
- ▶ **将来負担比率とは**…一般会計などが将来負担すべき実質的な負債の可能性の程度を示す割合
- ▶ **資金不足比率とは**…公営企業会計ごとの資金の不足額の度合いを表す指標。経営状態の悪化の度合いを示す指標とも言えます。

地方債は増加、基金は減少

町の地方債(借金)の現在高は、令和元年度末86億6837万円、ピークであった平成16年度末(121億1379万円)と比較して34億4542万円減少しています。

令和元年度末現在高のうち、地方交付税で補填される借金(40億7620万円)や水道使用料や住宅使用料で賄われる借金(16億369万円)を差し引くと正味の借金は29億5848万円となります。

この借金は、学校改築、道路改良、住宅建設、災害復旧など町民の皆さんの生活に密着したものであり、長期間使用するものであり無駄なものはありません。

一方、基金積立金(貯金)の現在高は18億8005万円、前年度末(19億9116万円)と比較して、1億1111万円減少しています。

一般会計50億円の主な使い道 (単位:万円)

◎安心して暮らせるまちづくりのために

- 代替バス運行事業…………… 510
- 行政区総合補助金…………… 486
- 放射線対策…………… 655
(農産物・給食食材検査、その他線量測定・低減化対策)
- 生活再建住宅支援事業(11件)…………… 422
- 道路維持事業…………… 3,092
(除雪…346、補修…1,368、町道除草・環境整備…1,378など)
- 河川維持事業…………… 771
(平泉町みち・かわ整備事業、県河川堤防除草、北上川上流堤防除草など)

◎防災・安全

- 平泉分署水槽付消防ポンプ自動車購入…………… 5,555
- 消防施設整備など…………… 1,523
(消防団連絡車購入、備品購入など)
- 消防水利整備事業(高田前1基・佐野原1基・花立1基)…………… 236

◎医療・健康・介護・福祉

- 医療費助成…………… 4,587
(乳幼児・児童生徒・妊産婦・ひとり親・障害児・重度心身障害者)
- 検診委託料…………… 2,351
- 感染症の予防(予防接種など)…………… 1,928
- 介護給付・訓練等給付など…………… 15,819
- 保育所経費(人件費を除く)…………… 10,048
- 他市町村措置依頼児童委託…………… 478
- 放課後児童健全育成…………… 1,842
(放課後児童クラブ…1,363、志羅山児童館…135、子育て支援センター事業…344)

◎諸課題に対応するために

《地方創生》

- まちの元気情報発信事業(平泉ひかるFM)…………… 1,000

《少子化定住化対策事業》

- 婚活事業負担金…………… 5
- 結婚サポートセンター負担金…………… 9

《基幹産業》

- 高田前工業団地整備事業…………… 11,061
- 中山間地域等直接支払交付金事業(28集落)…………… 6,705
- 多面的機能支払交付金事業(25組織)…………… 4,847
- 6次産業化促進支援事業補助…………… 191
- 鳥獣害対策…………… 87
- 畜産振興…………… 360
(繁殖牛生産振興対策事業…100、肥育素牛地域内保留対策事業…100、須川牧場利用促進事業…35など)
- 森林病虫害等防除事業…………… 1,328
- 道の駅指定管理料…………… 331
- 浄土の館指定管理料…………… 110

《観光振興》

- 観光協会補助金…………… 1,515
(藤原まつり・大文字送り火など…1,245、観光宣伝…270)
- 観光推進実行委員会補助金…………… 300

- 世界遺産連携推進実行委員会負担金…………… 500
- 駅なか案内所運営費補助…………… 250
- 東北観光復興対策交付金事業…………… 240
(外国人観光客広域誘致事業…81など)
- ウオーキングトレイルガイド養成・案内板設置事業…………… 1,084

《商工業活性化》

- 商工会運営費補助…………… 600
- 店舗リフォーム促進支援事業補助(3件)…………… 133
- 中尊寺通り賑わい創出事業費補助…………… 40
- 空き店舗対策事業補助(6件)…………… 94
- 取引支援促進事業補助…………… 56

《公共施設》

- 道路橋梁整備事業…………… 72,554
(平泉スマートインターチェンジ整備事業…27,052、祇園線…32,535、佐野原祇園線…3,137、宿1号線…6,561、ねずみ沢線…964、橋梁補修…2,305など)

《災害復旧》

- 土木施設災害復旧事業…………… 3,216
(町道南郷線道路災害復旧工事…1,456など)

《教育振興》

- 外国語指導助手(2人)…………… 876
- 適応支援相談員(1人)…………… 120
- バス定期券補助(小学生35人)…………… 106
- 平泉中学校長島地区冬季通学バス運行補助(44人)…………… 219
- 平泉中学校給食事務委託・配送車運行委託金…………… 1,353
- 小学校・中学校施設補修など…………… 464
- 小学校・中学校空調設置事業…………… 11,008
- 小学校・中学校校務用パソコン更新…………… 2,758
- 小学校・中学校就学援助…………… 707
- 小学校・中学校備品購入費…………… 323
- 社会教育施設整備費…………… 7,595
- 社会教育施設整備費(継続費)…………… 562
- 公民館事業…………… 1,147
- 無量光院跡保存修理事業…………… 5,429
- 町内遺跡発掘調査事業…………… 2,432

《公債費》

- 公債費(元金…39,761、利子…3,443、一時借入金利子…4)…………… 43,208

一部事務組合等負担金

- 消防事務委託負担金…………… 13,423
- 一関地区広域行政組合負担金…………… 26,600
(ごみ・火葬場など…13,601、介護保険…12,999)
- 岩手県後期高齢者医療広域連合分担金…………… 8,041
- 市町村総合事務組合負担金…………… 579

特別会計等繰出金

- 国民健康保険会計…6,071、後期高齢者医療会計…2,328、健康福祉交流館会計…2,340、下水道事業会計…14,358、農業集落排水事業会計…5,327、水道事業会計…2,901

一般会計の町民1人当たりの決算額は**686,148円**(620,946円)となります。

| 総務費 | 民生費 | 衛生費 | 農林水産業費 | 商工費 |
|--------------------|--------------------|-------------------|------------------|------------------|
| 100,571円(70,159円) | 138,284円(135,081円) | 40,849円(39,136円) | 44,559円(43,724円) | 18,868円(22,559円) |
| 土木費 | 消防費 | 教育費 | 公債費 | その他 |
| 134,010円(124,591円) | 31,788円(24,428円) | 104,131円(78,014円) | 58,287円(72,513円) | 14,801円(10,741円) |

※令和2年3月31日現在の人口7,413人、()内は前年度の数値、平成31年3月31日現在の人口7,584人でそれぞれ計算
※その他の内訳…議会費10,260円(9,843円)、労働費176円(134円)、災害復旧費4,365円(764円)

第47回「産業まつり」&「芸術文化祭」を開催します

「産業まつり」で秋の味覚を堪能し、「芸術文化祭」で町民手作りの芸術作品に触れてみませんか。例年大好評のワンコインいわて南牛井も販売！ 皆さん、ぜひご来場ください！

ひらいらずみ産業まつり

- 同時開催
第39回商工業まつり
農業まつり
■日時：11月1日(日)
■場所：観自在王院跡
■問い合わせ先
ひらいらずみ産業まつり実行委員会
事務局(役場農林振興課内)
☎46-5564

ひらいらずみ芸術文化祭

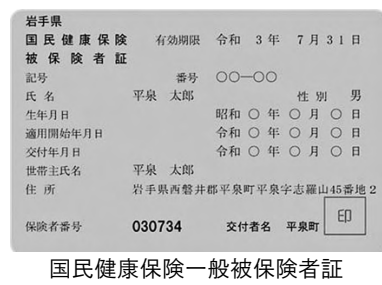
- 日時
10月31日(土)午前9時～午後5時
11月1日(日)午前9時～午後2時
■場所：平泉小学校・平泉町立幼稚園
■展示作品を募集します
個人・グループの作品も大歓迎です。出展を希望する人は、問い合わせまでご連絡ください。
■出展申込期限：10月9日(金)
■問い合わせ先
平泉町芸術文化祭実行委員会事務局
(役場教育委員会事務局内)
☎46-5576
(平泉町公民館) ☎46-2010

産業まつりの「青空フリーマーケット」出店者を募集！

- 「ご家庭で使用しなくなった衣類や日用品などをフリーマーケットで販売してみませんか？」
■日時：11月1日(日)
■場所：観自在王院跡 青空フリーマーケット特設エリア
■出店物：家庭で使用しなくなった衣類、日用品、雑貨など
■出店料：無料(1区画 3㎡×3㎡)
■申込期限：10月23日(金)
■注意事項
▽酒類、古物など、営業や販売許可が必要なものは出品できません。
▽主催者が不相当と認めるものは出品できません。
▽出店と販売に係る事故、紛争などは全て出店者の責任で対応、処理してください。主催者は一切の責任を負いません。
▽高校生以下の人の出店は、保護者同伴でお願いします。
■申し込み・問い合わせ先
ひらいらずみ産業まつり実行委員会事務局(役場農林振興課内)
☎46-5564

国民健康保険の有効期限は9月30日です

新しい保険証はピンク色から青色に変わります
国民健康保険被保険者証(保険証)は、10月1日から一斉に更新となります。新しい青色の保険証は9月30日までに各世帯に郵送しています。保険証は送り状の台紙に貼り付けてありますので、丁寧に剥がしてお使いください。また、10月になっても保険証が届かないときは、お問い合わせください。今までお使いのピンク色の保険証は10月1日以降使用できなくなりしますので、各自廃棄してください。
■保険証の更新時期が変わります
国民健康被保険者証の一斉更新は、毎年10月1日でしたが、令和3年度に保険証と高齢受給者証の一体化を行うため、70歳以上の方の高齢受給者証の更新時期に合わせて毎年8月1日に変わります。
悠久の湯平泉温泉では「食欲の秋」「スポーツの秋」に加え、「ゆったり・まったり・温泉の秋」を実感していただきたく、「超々お得曜日」キャンペーンを実施します。多くの方のご来館をお待ちしています。
■対象期間
10月1日～11月30日までの「毎週・水曜日と木曜日」



- 悠久の湯平泉温泉では「食欲の秋」「スポーツの秋」に加え、「ゆったり・まったり・温泉の秋」を実感していただきたく、「超々お得曜日」キャンペーンを実施します。多くの方のご来館をお待ちしています。
■特典
①大人3時間以内が「入館料300円」
②「超々お得曜日」は、ポイントカードのポイントが2倍
■問い合わせ先
町民福祉課 ☎46-5562
悠久の湯平泉温泉 ☎34-1300

町営住宅の入居者を募集します

Table with 5 columns: 物件名, 間取り, 月額家賃, 募集期間, 入居資格, その他, 問い合わせ先. Includes details about apartment units, rental fees, and application procedures.

クマにご注意ください！

- 本年は各地で例年以上にクマによる人身被害や物損被害が多発しています。特に農作業や登山では、クマとの遭遇に十分ご注意ください。
鈴や笛、ラジオなど音の出るものを携帯し、クマに自分の存在を知らせる。
▽グループでの行動を基本とし、クマの活動が活発になる明け方と夕暮れ時は周囲に気を付ける。
▽森林や林のそばの農地は、周囲の雑木の刈り払いなどを行う。
▽収穫物収納庫は施設する。
▽生ごみや野菜くずは外に放置せず、適切に処理する。
▽クマを見たらしつと立ち去る。
▽クマと出合った場合は、慌てず騒がずゆっくりと後退する。
■問い合わせ先
農林振興課 ☎46-5564



「特設行政・人権合同相談所」を開設します

- 10月19日から25日の「行政相談週間」に合わせて町では、行政相談委員による行政相談所と人権擁護委員による人権相談所を合同で開設します。家庭や職場、学校や近隣などでの困り事や心配事、行政(国、県、市町村)や独立行政法人・特殊法人など(郵便局 NTT など)の仕事についての困り事や要望がある人は、お気軽にご相談ください。相談は無料、予約も不要で、秘密は守られます。
■日時：10月13日(火)
午前10時～午後3時
■場所：役場2階和室
町民福祉課 ☎46-5562
■相談員
【行政相談委員】
▽千葉芳邦さん(12区)
【人権擁護委員】
▽千葉博昭さん(16区)
▽三浦英子さん(11区)
▽菅原吉紀さん(10区)
▽瀧澤エイ子さん(16区)
■その他
新型コロナウイルス感染症への予防対策(マスク着用、消毒液の使用、非接触型体温計による検温など)にご協力をお願いします。
■問い合わせ先
町民福祉課 ☎46-5562

「第2回平泉町総合教育会議」を開催します

- 日時：10月26日(月) 午前10時
■場所：役場3階委員会室2
■議題
①子育て世代における家庭教育について
②コミュニティ・スクール(学校運営協議会制度)について
教育委員会事務局 ☎46-5576

高収益作物次期作支援交付金について

- 国では、新型コロナウイルス感染症の発生により、売上げが減少するなどの影響を受けた高収益作物(野菜・花き・果樹・茶)について、次期作に前向きに取り組む生産者を支援しています。交付要件や申請方法など
は、農林水産省および町のホームページで確認できます。詳しくは、お問い合わせください。
■問い合わせ先
農林振興課 ☎46-5564

秋の農作業安全月間

9月15日から11月15日は、秋の農作業安全月間です。
秋の農繁期は、農業機械による作業が増えるとともに、日没が早まることで気持ちに焦りが生じることなどから、農作業事故の危険性が高くなる時期です。
「慣れるほど 忘れてしまうその危険 心につけて若葉マーク」をスローガンに事故防止に努めましょう。
■問い合わせ先
農林振興課 ☎46-5564

世界遺産「平泉」史跡探訪バスツアーを開催します

世界遺産「平泉」の拡張登録を目指す5資産をバスで巡り、現地のガイドの説明を受けながら見学します。
■日程とコース
①10月21日(水)
道の駅平泉発(午前10時)〜骨寺村荘園遺跡〜達谷窟〜観自在王院跡〜道の駅平泉着(午後2時)
②10月22日(木)
道の駅平泉発(午前10時)〜白鳥館遺跡〜長者ヶ原廃寺跡〜柳之御所遺跡〜道の駅平泉着(午後1時30分)
■定員
①②ともに先着10人(①②の両方、または①か②のどちらかでも参加で可)
【拡張登録を目指す資産】
▽柳之御所遺跡、達谷窟(平泉町)▽骨寺村荘園遺跡(一関市)▽長者ヶ原廃寺跡、白鳥館遺跡(奥州市)

「志羅山遺跡発掘調査現地説明会」を開催します

JAいわて平泉支店の南側で行っている発掘調査の成果を分かりやすく説明します。この機会にぜひご参加ください。
■日時：10月31日(土) 午後1時30分〜午後2時30分
■場所：志羅山遺跡発掘調査現場
■その他：保健センター前の駐車場をご利用ください。
■問い合わせ先
平泉文化遺産センター ☎46-4012

義肢・装具等補装具巡回相談

■期日：10月27日(火)
午後1時30分〜午後4時30分
(受付時間は午後2時まで)
■場所：一関保健センター
■相談内容
義肢・装具等補装具の購入および借受け・修理要否・適合の判定
■対象者
相談内容による診断、判定などを希望する人
※本人のみでの相談が困難な場合、家族など事情の分かる人の付き添いをお願いします。
■申込締切日
10月9日(金)まで
※完全予約制
■申し込み・問い合わせ先
保健センター ☎46-5571

公認心理師「JANE」の健康相談会を開催します

「眠れない」「理由もないのに気分が落ち込む」「ひきこもっている」など、こころの健康に関する相談会を開催します。ご本人だけでなく、ご家族からの相談もお受けします。
■日時：10月21日(水)
①午前9時〜午前10時30分
②午前10時30分〜正午
■場所：保健センター
■相談員
心理カウンセリングオフィスおきた所長 沖田憲一 先生
■その他
相談を希望する場合は、相談日の1週間前までに保健センターに申し込みください。
■問い合わせ先
保健センター ☎46-5571

インフルエンザワクチンの優先的な接種対象者

今冬の新型コロナウイルス感染症とインフルエンザの同時流行を見据え、インフルエンザワクチンの需要が高まる可能性があります。厚生労働省では高齢者など、重症化リスクの高い人に対して優先的に接種できるように呼び掛けています。
■インフルエンザワクチンの優先的な接種対象者
①定期接種となっている65歳以上の高齢者など
②医療従事者、65歳未満の基礎疾患を有する人、妊婦、乳幼児、小学校低学年(2年生)
優先的な接種対象者のうち希望する人が接種機会を逃さないよう皆さんのご理解をお願いします。
■問い合わせ先
保健センター ☎46-5571

秋季狂犬病予防注射を実施します

狂犬病予防注射は年1回の接種義務付けられています。
■期日
10月22日(木)
■時間と場所
▽午前9時〜午前9時30分
長島体育館
▽午前10時〜午前10時30分
保健センター
■料金：3100円
■接種対象
生後91日以上経過した犬で、本年度の狂犬病予防注射を受けていない犬
■その他
▽当日は犬の登録も受け付けます。登録料は3000円です。
▽新型コロナウイルス感染症防止のため、自宅での体温測定とマスクの着用をお願いします。
▽感染症の拡大状況により中止となる場合があります。
■問い合わせ先
保健センター ☎46-5571



毎年連れてってね！

e・はあとの会が「おしゃべり会」を開催します

傾聴ボランティア「e・はあとの会」は、皆さんの心に寄り添いながら、傾聴し見守る心の健康づくりボランティアです。新型コロナウイルスの感染拡大により、自粛生活が続き、ストレスがたまっていませんか？ のんびり、おしゃべりしながら、ほっと一息つける「おしゃべり会」を開催します。
■日時：10月14日(水)
午後1時30分〜午後3時
■場所：福祉活動センターアピュイ
■対象：15人
■内容：寸劇、おしゃべりタイム
■持ち物：マスク、飲み物、健幸ポイントカード
■その他
感染症の拡大状況により中止する場合がありますので、ご了承ください。
■問い合わせ先
e・はあとの会事務局
保健センター ☎46-5571



「健幸宣言」で健幸(けんこう)ポイントをもらおう！

町では、町民の健康管理や健康づくりの応援として、検診や健康づくりの教室などに参加することでポイントが貯まる「健幸ポイント事業」を実施しています。
本年度は「健幸宣言」制度も導入し、自分の目標を決めて6カ月間、健康づくりに取り組んだ人には、さらに健幸ポイントを3ポイント付与しています。
健幸ポイント事業は、町内に住所のある18歳以上の人が対象で、期間は令和3年3月31日までです。これから始めても間に合いますので、ぜひ、自分にあった健康づくりを始めませんか？
健幸ポイント事業について、詳しくは町ホームページでも確認できます。
■問い合わせ先
保健センター ☎46-5571
▽10ポイント
ボックスティッシュ(5個入り)と交換できます。
▽20ポイント
ひらひらみ商品券2000円分と交換できます(※先着40人)
■「健幸ポイント事業」の流れ
①ポイントカードを手に入れよう
保健センター窓口や町で実施する検診会場で配布しています。
②ポイントを貯める
健幸ポイント事業対象の検診を受けたら、講座などに参加したりして、実施期間内にポイントを貯めましょう。
▽職場や病院で受診した場合、年度中に受診した健診結果書もしくは領収書を保健センターにご持参ください。確認後、ポイントを押印します。
▽ポイントカードを忘れた場合、会場ポイント引き換え券を発行します。期間内に保健センターにポイントカードと引き換え券をご持参ください。
③貯まったポイントと景品を交換する



「健幸宣言」の目標達成！
浅利 高之さん(18区)
毎日歩くことを日課にして妻と協力のおかげです。





災害時やイベントでの活用を期待 循環式トイレ「エコまるくん」の展示説明会

屋外の太陽光発電だけで汚水を浄化し、水洗トイレに再利用する循環式トイレ「エコまるくん」の展示説明会を役場駐車場で9月3日に開催しました。

「エコまるくん」を開発した同名企業の鳴瀧康史代表取締役がトイレの循環の仕組みについて説明し「平泉の景観に合わせた外観が木製のトイレを年内に試験導入したい」と語っていました。この循環式トイレは、環境保全だけでなく移設も容易で災害時やイベントでの活用を期待されます。



元気いっぱい駆ける 長島保育所で運動会

9月12日、長島体育館で長島保育所の運動会を開催しました。

雨天のため屋内での開催となりましたが、園児たちは元気よく行進し、かけっこや親子チャンスレースなどの競技では笑顔で駆けていました。また大きな声でお友達を応援する頼もしい姿を見せていました。ばら組による鼓隊演奏とうめ組によるカラーガードの演技が披露されると、保護者から盛大な拍手が送られていました。



まちの理想の未来を語る

- 町総合計画町民ワーキンググループ -

9月12日から、まちの将来像を検討する「第6次平泉町総合計画町民ワーキンググループ」がスタートしました。

町内の高校生、若者・子育て世代、協働のまちづくりサポーターから18人が集まり、第1回は「話そう！まちの現状と課題」をテーマに、地域の資源(強み)と課題(弱み)について意見を出し合い、グループごとに理想のまちづくりに向けたアイデアを発表しました。ここで出た意見は、町の新たな10年間の方向性を定める「町総合計画」に反映されます。



100歳の節目を祝う

熊谷コノエさんが百寿を迎える

特別養護老人ホームふくしの里慶泉荘に入所する熊谷コノエさんが9月15日、満100歳の誕生日を迎えました。

当日は同ホームでお祝い会が開かれ、新型コロナウイルス感染症防止のため出席できない町関係者に代わり、ホーム職員から花束と記念品の贈呈を受けました。ゲートボールや旅行が趣味だったという熊谷さん。長寿の秘訣は「食事はいつも腹八分目だったからではないか」と家族は話します。ホーム職員たちの笑顔に囲まれながら長寿を祝いました。



道の駅平泉 情報

■問い合わせ先…道の駅平泉 ☎48-4795

品種は「ツルクビ」で、粘りがあっておいしいですよ！



自慢のサトイモを紹介する利治さん

【10月のお薦め農産物】
■サトイモ
秋の味覚を味わえる「いものこ汁」に欠かせない食材のサトイモ。道の駅平泉では、9月末頃から順次町内産のサトイモを販売します。長島地内でサトイモ

を栽培している16区の千葉利治さんは「サトイモは、水の管理が大変なので夏場の水やりが大変でした。丹精込めて作ったおいしい『いものこ』なのでぜひ食べてみてください」と話していました。

レストラン 10月の イチオシ！ 秋冬メニュー

寒くなるこれからの季節にぴったり！
ピリ辛な濃厚スープにもちもちした麺で昨年好評だった「担々麺(850円)」と今年からの新メニュー「きのこそば(700円)」、「きのこうどん(700円)」の提供を始めました。体が温まる秋冬メニューです。



担々麺ときのこそば



平泉喜桜会の 活動活発化に期待

〜宝くじ助成金を活用し備品を整備〜

■平泉喜桜会

《助成額》250万円

町では、一般財団法人自治総合センターが行う、宝くじの社会貢献広報事業である「コミュニティ助成事業」の助成を受け平泉喜桜会の活動に必要な備品を整備しました。
今後これらの備品を活用した活動の活発化が期待され、コミュニティ活動のさらなる活性化を図っていきます。

平泉喜桜会(鈴木四郎会長)では、コミュニティ活動用品として、白丁烏帽子3基、白丁6着、白丁烏帽子6個、狩衣10着、袴20着、兵児帯10本、紋付10着、襦袢10着)を購入しました。これらの備品を活用して、地元での公演や謡曲講座などの伝承活動を通じて地域コミュニティ活動の活発化が期待されます。

東稲山麓地域の世界農業遺産および日本農業遺産の認定に向けて

(平泉町長島地区、一関市舞川地区、奥州市生母地区)

平泉町、一関市、奥州市、県および地元団体で構成する東稲山麓地域世界農業遺産認定推進協議会では、東稲山麓地域の世界農業遺産および日本農業遺産の認定を目指し、7月に申請書を提出しました。

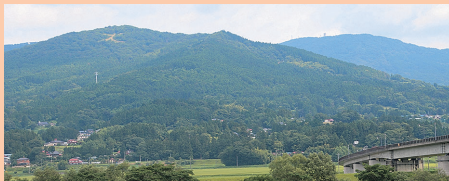
その結果、現地調査および二次審査会を行う旨、9月18日に通知がありました。

今後は10月19日に地元で現地調査、令和3年1月27日に二次審査会(プレゼンテーション)が東京で行われます。

■問い合わせ先

東稲山麓地域世界農業遺産認定推進協議会事務局(県南広域振興局農政部)

☎0197-22-2841



認定を目指す東稲山麓地域



平泉喜桜会に整備されたテントや衣装など

平泉を掘る

今回の調査では7カ所の井戸跡が見つかり、1.5~2.5m程度の深さで底に到達するものが多いようです。これは地下の水脈が比較的高いためと考えられます。写真1の井戸の中からは曲物(写真2・3)が出土しました。この他にも、完形のかわけ(写真4)や材木(写真5)などが出土している井戸もあります。



写真1 井戸跡が掘りあがった様子
井戸跡に埋まっていた土を全て掘った状態です。この井戸の深さは約1.8mです。水がすぐに湧いてきます。底近くからは写真2・3の曲物が出土しました。



写真4 かわけが出土した様子
井戸跡の底近くから、壊れていない完形のかわけが出土しました。

発掘最前線¹⁸⁴ — 志羅山遺跡第118次発掘調査 その3 —



写真2 曲物が出土した様子
曲物はスギやヒノキなどの薄い板材を円形や楕円形に曲げ、合わせ目を桜や樺の皮で作ったひもで留めて作る容器です。今回見つかった曲物は、直径、高さ共に10cm程度のものです。



写真3 出土した曲物
写真2の曲物を水洗いした状態です。縁の部分は一部しか残っていませんでしたが、合わせ目のひもはきれいに残っていました。



写真5 材木が出土した様子
材木は長さ約110cm、幅約15cm、厚さ約10cmあります。当時の人が井戸を廃棄する際に、井戸枠の部材を取り切れずに残った可能性があります。

■発掘体験
自分の肩幅ぐらいのスペースを移植ベラで平らに掘るといふ説明と作業員の指導を受けながら、生徒たちは「かわらけ」を見つけてことができました。

■拓本体験
長島地区から出土した縄文土器などを和紙で包み、スポンジで濡らし空気を抜いた後、墨で縁取って雑誌に挟み水分を取って、拓本を完成させました。

町教育委員会では、学校の開催希望に応じて、町内児童生徒へ郷土の歴史と文化、産業などを分かりやすく学習する機会を提供する「わくわく平泉学スクール」を開講しています。

今回は、本事業の一環として町文化遺産センターの協力のもと、発掘調査中の志羅山遺跡で9月2日、3日に平泉中学校の1年生が、9月4日に平泉小学校の6年生が発掘体験と拓本体験をしました。



① 中学1年生の発掘体験 / ② 中学1年生の拓本体験 / ③ 平泉小学校6年生の拓本体験 / ④ 平泉小学校6年生の発掘体験



わくわく平泉学スクール 発掘・拓本体験

Interview



わくわく平泉学スクール担当
教育委員会事務局

主事 安倍雅人

郷土を知るきっかけに

町内では当たり前となっている遺跡などの風景も、他の地域ではなかなか目にするにはできない貴重なものです。

こういった平泉ならではの歴史学習や体験学習を通して、町の将来を担う人材の郷土愛の醸成につなげていければと思っています。

Voice



平泉小学校6年生
朝田勇希 さん

発掘は難しかったけど、掘り方を教えてもらって、かわらけが見つかったので楽しかったです。



平泉小学校6年生
東郷亜希 さん

拓本体験は、簡単に土器の写しが取れて楽しかったです。発掘体験もまたやってみたいです。



平泉中学校1年生
渡辺玲鳳 さん

発掘体験は、見つけれなかったけど、意外とあっさり見つけることができました。ビックリしました。



平泉中学校1年生
浅利心結 さん

発掘作業をするのは大変だったけど、かわらけを見つけた時は、達成感がありました。

【表2】インフルエンザ予防接種実施医療機関一覧

▷接種を希望する場合は、医療機関に電話などで予約をしてください。

▷接種項目および備考の(高)は高齢者インフルエンザ、(小)は小児インフルエンザを表します。

| 地域 | 医療機関名 | 所在地 | 電話番号 | 接種項目 | 備考 |
|----|----------------------|---------|--------------|---------|-----------------------------------|
| 平泉 | ひらいずみ内科クリニック | 平泉町平泉 | 34-1133 | (高) (小) | (小)は小学生以上が対象 |
| 一関 | アビエスカんのクリニック | 一関市中里 | 34-8300 | (高) (小) | |
| 一関 | 阿部医院 | 一関市巖美町 | 29-2020 | (高) (小) | |
| 一関 | 阿部内科クリニック | 一関市竹山町 | 23-2918 | (高) (小) | |
| 一関 | 一関中央クリニック | 一関市中央町 | 21-1222 | (高) (小) | |
| 一関 | 一関病院 | 一関市大手町 | 23-2050 | (高) | |
| 一関 | いとう脳神経内科 | 一関市上坊 | 21-8200 | (高) (小) | (小)は小学生以上が対象、かかりつけの人のみ |
| 一関 | 岩崎外科医院 | 一関市三関 | 26-2488 | (高) | |
| 一関 | 岩手クリニック一関 | 一関市中里 | 21-5111 | (高) (小) | (小)は小学生以上が対象 |
| 一関 | 岩手県立磐井病院 | 一関市狐禅寺 | 23-3452 | (高) (小) | かかりつけの人のみ対象※1 |
| 一関 | 国立病院機構岩手病院 | 一関市山目 | 25-2221 | (高) (小) | 予約時間 14:00~15:00 |
| 一関 | 及川内科胃腸科クリニック | 一関市宇鳴神 | 31-3131 | (高) (小) | |
| 一関 | 岡崎整形外科 | 一関市三関 | 23-7000 | (高) | |
| 一関 | 小野寺内科循環器科 | 一関市末広 | 23-5600 | (高) (小) | |
| 一関 | かとうこどもクリニック | 一関市山目 | 33-2211 | (高) (小) | |
| 一関 | 笠原耳鼻咽喉科医院 | 一関市五代町 | 23-4916 | (高) (小) | |
| 一関 | 桂島医院 | 一関市駅前 | 21-8883 | (高) (小) | (小)は3歳以上が対象 |
| 一関 | かげやまクリニック | 一関市宇西沢 | 26-1026 | (高) (小) | (小)は中学生以上が対象 |
| 一関 | 菊池医院 | 一関市銅谷町 | 23-7100 | (高) (小) | |
| 一関 | 菊池耳鼻咽喉科皮膚科 | 一関市山目 | 26-2230 | (高) | |
| 一関 | 木村消化器内科 | 一関市三関 | 21-1311 | (高) (小) | |
| 一関 | こいわ耳鼻咽喉科・アレルギー科クリニック | 一関市山目 | 33-2117 | (高) (小) | |
| 一関 | 齊藤産婦人科医院 | 一関市中央町 | 23-6946 | (高) (小) | |
| 一関 | 西城医院 | 一関市舞川 | 28-2393 | (高) (小) | |
| 一関 | 西城病院 | 一関市八幡町 | 23-3636 | (高) | |
| 一関 | 佐藤循環器内科医院 | 一関市山目町 | 23-9678 | (高) (小) | |
| 一関 | 佐藤外科肛門科医院 | 一関市山目 | 26-5125 | (高) | |
| 一関 | さとう小児科医院 | 一関市桜木町 | 23-4020 | (高) (小) | |
| 一関 | 産婦人科野田 | 一関市宇沢 | 23-0608 | (高) (小) | |
| 一関 | ししど耳鼻咽喉科医院 | 一関市三関 | 31-1733 | (高) (小) | |
| 一関 | 昭和病院 | 一関市田村町 | 23-2020 | (高) (小) | (小)は小学生以上が対象 |
| 一関 | 菅原整形外科クリニック | 一関市銅谷町 | 23-0501 | (高) (小) | (小)は小学生以上が対象 |
| 一関 | 菜の花皮膚科クリニック | 一関市山目 | 33-2332 | (高) (小) | |
| 一関 | そばた脳神経クリニック | 一関市上大槻街 | 21-1175 | (高) | |
| 一関 | 千葉内科医院 | 一関市山目 | 25-3211 | (高) | |
| 一関 | 寺崎内科胃腸科医院 | 一関市青葉 | 23-6211 | (高) (小) | |
| 一関 | 中里クリニック | 一関市石畑 | 32-5888 | (高) (小) | |
| 一関 | 中野内科循環器科クリニック | 一関市山目 | 33-2311 | (高) (小) | |
| 一関 | ル・コンセール 田島内科 | 一関市上大槻街 | 23-3668 | (高) | 昨年当院で接種した人 |
| 花泉 | 誠信堂医院(小児科) | 一関市花泉町 | 82-3434 | (高) (小) | |
| 東山 | ひがしやま病院 | 一関市東山町 | 48-2666 | (高) (小) | (小)は3歳以上が対象 |
| 大東 | 一関市国民健康保険猿沢診療所 | 一関市大東町 | 76-2020 | (高) (小) | (小)は小学生以上が対象 |
| 前沢 | さとう整形外科・リウマチ科クリニック | 奥州市前沢 | 0197-41-3456 | (高) | |
| 前沢 | 下河辺胃腸科クリニック | 奥州市前沢 | 0197-41-3761 | (高) (小) | |
| 前沢 | たかはし内科胃腸科クリニック | 奥州市前沢 | 0197-41-3883 | (高) (小) | 予約9:00~10:30,14:00~17:00(※土午前中のみ) |
| 前沢 | 田村川上医院 | 奥州市前沢 | 0197-47-3946 | (高) (小) | 中学生以下は、17:00まで受け付け |
| 前沢 | 千田内科クリニック | 奥州市前沢 | 0197-47-4571 | (高) (小) | |
| 前沢 | 美希病院 | 奥州市前沢 | 0197-56-6111 | (高) (小) | 小児は直接来院予約 |
| 水沢 | おおとし消化器科整形外科 | 奥州市水沢 | 0197-24-5131 | (高) | |

※1 火・木に小児科外来にて予約受付。母子手帳をご持参ください。

一覧表にない医療機関などでの接種を希望する人は接種する前に保健センターにお問い合わせください。

【表1】インフルエンザ予防接種の助成内容

| 種類 | 小児インフルエンザ | 高齢者インフルエンザ |
|---------------|---|---|
| 対象者 (接種回数) | 接種日時時点で ①1歳~12歳の人 (2~4週間の間隔で2 回接種) ②13歳~15歳(中学3年生) の人(1回接種) | 接種日時時点で ①65歳以上の人 ②60歳~64歳で、心臓・腎 臓・呼吸器の機能やヒト 免疫不全による免疫機 能の障がいがある人(身 体障害者手帳1級相当) ※接種回数は年度で1回 |
| 助成額 | 1回当たり3,100円 ※差額は個人負担です。 ※生活保護世帯および町 民税非課税世帯の人は、全 額公費助成となります。該 当する人は印鑑を持参の 上、事前に保健センターで 手続きが必要です。 | 1回のみ3,600円 ※差額は個人負担です。 ※生活保護世帯の人は、全 額公費助成となります。事 前に保健センターでの手 続きが必要です。 |
| 接種を 受ける方法 | ▷実施医療機関は17市の【表2】で確認してください。 ▷事前に医療機関に予約の上接種してください。 ▷予約票は各医療機関の窓口で発行します。 ▷小児インフルエンザを接種する際は、医療機関に母子 健康手帳を持参してください。 | |
| 実施期間 | 10月1日~令和3年1月31日 | |

《インフルエンザの予防》

インフルエンザにかからないためにも、予防法の基本について覚えましょう。

①予防接種を受けましょう



流行前にインフルエンザワクチンの接種を受けることが大切です。ワクチン接種は、インフルエンザへの感染または重症化の予防となります。

②外出時のマスク、外出後の手洗いとうがいの実施



外出する際はマスクを着用しましょう。また手洗いは指などに付着したウイルスを物理的に除去するために有効な方法であり、うがいは口の中を洗浄し、喉の乾燥を防ぎます。

③バランスの良い食事と十分な睡眠を心掛ける



日頃から十分な休養、睡眠を心掛け、バランスの良い食事を取りましょう。体力を付け、抵抗力を高めることでインフルエンザに感染しにくくなります。

インフルエンザ予防接種の 助成を始めます

町では10月1日から令和3年1月31日まで、「高齢者インフルエンザ予防接種」と「小児インフルエンザ予防接種」の接種費用の一部助成を行います。

インフルエンザは、例年1月上旬から3月にかけて流行し、発熱、頭痛、関節痛、だるさなどの全身症状が主な症状です。

子どもや高齢者など免疫力が低下している場合には、肺炎や脳炎を引き起こすなど重症化する恐れがあります。予防接種を行うことで、インフルエンザの発症や重症化を防ぐことができます。

予防接種の効果は、接種後約2週間から5カ月とされています。接種を希望する人は【表1】の助成内容を確認の上、流行時期の前に接種することを勧めします。

助成額の拡充

インフルエンザと新型コロナウイルス感染症の同時流行を抑制するため、高齢者・小児インフルエンザ予防接種の助成額を本年度に限り1000円拡充します。

接種の際の注意事項

▽実施医療機関で交付する「インフルエンザ予防接種予診票兼接種券」裏面の説明書をよく読み、接種してください。

▽37.5℃以上の熱がある人、重篤な急性疾患にかかっていることが明

らかな人などは接種できません。

▽その他、医師の判断で接種を見合わせる場合があります。体調が良い日に、医師と相談して接種してください。

▽予防接種だけでは、インフルエンザの発症を100%予防することはできません。外出先から帰ってきたら、手洗い・うがいをし、十分な休養とバランスの良い食事を心掛けて、体調を整えて抵抗力をつけ、ウイルスに接触しないことが大切です。



平泉小学校

☎46-2202

長島小学校

☎46-2203

平泉中学校

☎46-2205

安全でおいしい給食を

9月2日の給食にデザートとして「黄金メロン」が出ました。5年生の「メロンチーム」が総合的な学習の時間に、黄金メロン研究会の高橋さんから指導を受けて育て、収穫したメロンです。とても甘く、みずみずしいメロンに子どもたちは大喜びでした。



黄金メロンもメニューに



押しベジの「玉ねぎ」を使って

また、農家から直送された野菜を使った「限定メニュー」が給食に登場することもあります。9月4日には、「平泉きらめき給食」として、「平泉たまねぎたっぷり豚丼」が出ました。子どもたちは、口々に「おいしい」「大好き」。

「人生100年時代」と言われている今だからこそ、「健康な体づくりの第一歩は、栄養バランスも考えて、朝、昼、晩の3食をしっかりとることから始まる」ということを日々の給食を通して考えられる子どもたちに育ってほしいと願っています。

地域の宝、世界に発信

少しづつ秋の気配を感じる季節となりました。2学期は、子どもたちの力を伸ばしたり、体力をつけたりできる最適な時期です。5年生は、8月31日に1泊2日で宿泊学習に出掛けました。天候にも恵まれ、すべての活動を予定通り行うことができました。中でも、川遊びをしたことのない子どもたちにとって、川の中に潜ったり生き物を捕まえたりすることは貴重な体験になりました。寝食を共にし、友達との絆もますます深めることができました。

平泉世界遺産祭では、本校の合奏団がオーブニングで演奏をすることになりましたが、雨のためやむなく中止になってしまいました。しかし、6年生の代表7人による「平泉学」の発表において、地域の素晴らしさをアピールすることができました。主に西行さくららの森での



川遊びを楽しむ5年生

9月17日に一関地方中学校新人大会の壮行式が開催され、各部の部長が大会に向けての意気込みを発表しました。



壮行式に臨む平中選手団

新人戦への意気込み

「今まで練習してきたことを一つ一つ思い出し、自分たちの最高のプレーをし、全身全霊を尽くして頑張ります」(野球部 及川謙信さん)「1試合目から気合いを入れ、一本一本丁寧なプレーで県大会出場を目指して頑張ります」(バレーボール部 小野寺葵さん)「基本とチームのコミュニケーションを大切に、連携のとれたプレーで地区優勝を目指します」(バスケットボール部 千葉淳平さん)「最後まで諦めずにシャトルを追いかけ、団体戦ではブロック2位を目標に頑張ります」(バドミントン部 熊谷萌果さん)「練習してきた力を出し切ることはもちろん、感染防止に気を付け、距離をとっても心は一つ、支え合って励まし合って大会に臨みます」(男子卓球部 千葉颯人さん)「大声の応援は出来ませんが、一人ひとりがチームワークを大切にしていって、県大会出場を目指します」(女子卓球部 岩淵結衣さん)「サッカーが出来ることへの感謝の気持ちを忘れずに、地区優勝を目指して精一杯プレーしていきます」(サッカー部 小野寺柊太朗さん)「ベアを信じ、一戦一戦を大切に戦います。コロナ対策や、ルール、マナーを守って行動したいです」(ソフトテニス部 佐々木裕恵さん)

一関地方中学生学年別ソフトテニス大会 平中が県大会出場へ

8月22日、一関市総合運動公園テニスコートにおいて第27回一関地方中学生学年別テニス大会が開催され、平泉中学校ソフトテニス部1年生遠藤・鎌田組、2年生佐々木・東郷組が、上位入賞し、11月7日から開催される県大会へ出場します。

成績は次の通りです。
▽1年生女子の部 遠藤・鎌田組 予選リーグ 2勝0敗 第1位
決勝トーナメント 第3位



1年生女子の部の遠藤(右)・鎌田(左)組

1回戦 対藤沢中学校3-0
2回戦 対磐井中学校0-3
▽2年生女子の部 佐々木・東郷組 予選リーグ 1勝1敗 第2位
代表決定トーナメント 対室根中学校 勝利

壮年ソフトボール大会 15区が連覇!

町教育委員会が主催する第36回壮年ソフトボール大会が8月24日～27日に長島球場で開催されました。本年度は新型コロナウイルスの全国的な感染拡大に伴い、手消毒や検温、基本無観客といった感染防止対策を行いつながりの大会となりましたが、約300人が参加しました。決勝まで勝ち進んだのは、11区と15区。1回表に15区が1点を先制すると最後までリードを保ち8-3で勝利し、昨年に引き続き優勝しました。

大会結果は次の通りです。(敬省略)
【チーム成績・個人賞】
▷優勝=15区▷準優勝=11区▷第3位=7区、13区
▷優秀選手賞=橋階和敏(15区)▷敢闘賞=菅原利幸(11区)▷打撃賞=真籠慶蔵(15区)



打撃力で2年連続優勝した15区チーム

あそび&スポーツ体験

平泉町スポーツ少年団本部では、スポーツ庁国庫補助事業の、ACPを活用した運動遊び促進事業を活用し、3歳から小学生を対象とした「あそび&スポーツ体験」を開催します。イベントでは、遊びを通して運動(ACP)と、各スポーツ少年団が準備した運動メニューを体験することができます。体を動かすことの楽しさや、さまざまな運動を体験することで、眠っている才能が目覚め、将来のアスリート誕生のきっかけになるかもしれません。この機会にいろいろな運動を体験してみましよう。

- ▽第1弾
 - 期日: 11月8日(日)
 - 場所: 平泉中学校体育館 柔剣道場
 - 時間: 午前9時30分～正午
 - 内容: フットサル、バスケットボール、剣道、空手など7種類
 - ▽第2弾
 - 期日: 11月21日(土)
 - 場所: 長島小学校体育館
 - 時間: 午前9時30分～正午
 - 内容: 野球
- 3歳から小学生(小学生未満が参加する場合は保護者の同伴が必要です)

ACPとは?

子どもたちが楽しみながら積極的にからだを動かせる運動プログラム。それがアクティブ・チャイルド・プログラム(ACP)です。

日本スポーツ協会が、「子どもが発達段階に応じて身に付けておくことが望ましい動き」を習得する運動プログラムとして開発しました。

幼少期の子どもにアレコレ教えるのではなく、遊びの中で自然とその動きが行われている。知らないうちに行われていた。といったように子どもが夢中になる「あそび」をうまく活用したプログラムです。

以来、全国の体育協会やスポーツ少年団、総合型地域スポーツクラブなどで、プログラムを取り入れた活動が進められています。

自宅でもできるメニューなど、日本スポーツ協会のホームページでも紹介していますので参考してみてくださいいかがでしょうか。



◆今月の受講生募集

各種講座の申込受付
10月1日午前9時から開始

※新型コロナウイルス感染症の影響により変更または中止する場合があります。

ガーデニング教室(第3回)

秋の草花を使った寄せ植え講習と、みちのく公園では紅葉したコキアなどを見学します。

期 日…10月28日(水)
時 間…8:40~15:30
場 所…グリーンハウスみやま(仙台市太白区)／みちのく杜の湖畔公園(宮城県川崎町)

内 容…秋の寄せ植え講習と公園の見学

対 象…町民と町内在勤者
費 用…3,450円(材料代+入場料)
※昼食代は含みません

定 員…先着12人
申込期限…10月12日(月)
注意事項

バス車内および講習時は、必ずマスクを着用してください。

ウォーキング教室(第3回)

紅葉に染まる衣川の上流部で、3つの滝をめぐる。滝近くまではバスで移動するので歩行距離は短めです。お気軽にご参加ください。

期 日…10月23日(金)
時 間…13:30~16:00
場 所…奥州市衣川地区
内 容…【山野草編】
紅葉の滝めぐり

講 師…里山自然学校はずみの里 川田昌代さん

対 象…町民と町内在勤者
費 用…無料
定 員…先着12人

申込期限…10月12日(月)
注意事項…バス車内では必ずマスクを着用してください。

ウォーキング教室(第4回)

潮風トレイル編第3弾。志津川湾を眺めながら、秋色に彩られた海岸を歩きます。

期 日…11月6日(金)
時 間…9:00~15:30
場 所…宮城県南三陸町志津川地区(震災復興記念公園／南三陸さんさん商店街など)

内 容…【潮風トレイル編】約4キロ歩

対 象…町民と町内在勤者
費 用…無料

定 員…先着12人
申込期限…10月15日(木)

注意事項…バス車内では必ずマスクを着用してください。

◆公民館あれこれ

ウォーキング教室(第1回)

9月10日受講生12人で気仙沼大島の潮風トレイルを歩きました。



海を見ながらウォークって最高!

親子ふれあい教室(第2回)

9月5日親子で楽しくモンブランのカップケーキ作りをしました。



将来はパティシエ?

◆ひらいずみ芸術文化祭

作品募集

芸術文化祭の展示作品を募集しています。個人・グループの作品も大歓迎です。

募集する作品
個人・団体で制作し、展示できる作品(非売品に限る)

申込期限…10月9日(金)
申込場所…町公民館

問い合わせ先
教育委員会事務局または公民館

開催日時
▷10月31日(土) 9:00~17:00
▷11月1日(日) 9:00~15:00

展示場所…平泉小学校体育館



昨年の作品展示

◆今月の予定

第2回高齢者学級

開催日と場所
▷東稲大学
期日…10月15日(木)
場所…長島公民館

▷東夷大学
期日…10月21日(水)
場所…平泉文化遺産センター

時 間…10:00~11:30
内 容…「認知症予防のレクリエーション」

講 師
奥州市レクリエーション協会

対 象…60歳以上の町民

注意事項…必ずマスクを着用してください。

◆今月の企画展

「秋はんなり」
秋を感じる本をはじめ、ハロウィーンにお薦めの絵本を貸し出し。



「ディズニー
ハロウィーン ストーリーズ」
うさぎ出版
ディズニーの人気キャラクターがハロウィーンに大暴れ!?

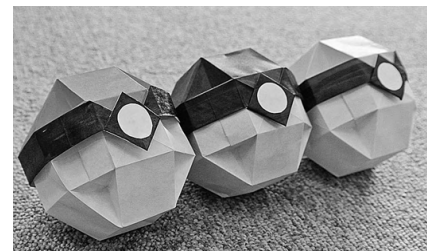
◆参与おすすめ本

図書館では、参与の心に残る本の展示・貸し出しを行っています。その中から1冊を紹介します。



「夜行」
森見登美彦／小学館
怪奇×青春×ファンタジーが重なり合う物語です。

◆プレゼントの紹介



モンスターボール(スタンプ20個)
本を借りる時、お楽しみカードに1日1個スタンプをつきます。スタンプ10個ためるとにプレゼントがもらえます。

10月の 休館日 ◎毎週月曜日 ◎30日(金) 館内整理日

8月の利用状況

- ▶入館者数=924人
- ▶図書資料貸出数=1,932冊
- ▶視聴覚資料貸出数=87巻
- ▶リクエスト冊数=3冊
- ▶予約冊数=27冊
- ▶レファレンス件数=5件

第74回「読書週間」が始まります



秋の恒例行事、第74回「読書週間」が10月27日(火)から11月9日(月)までの期間行われます。本年度の標語は「ラストページまで駆け抜けて」に決定しました。

関連行事として町立図書館では、11月の企画展で関連本を貸し出します。また、第47回ひらいずみ芸術文化祭では、読書グループ「オンサンデイズ」と「おどなわらす」による読み聞かせ会の開催と廃棄図書の無料配布を予定しています。

◆「おはなし会」のお知らせ

10月10日(土)11:00から町立図書館児童コーナーでパパさん読み聞かせサークル「パパ♡イ〜ヨ」の皆さんによる、とても楽しいおはなし会を行います。親子やお友達同士で、おはなし会にぜひお越しください。※新型コロナウイルス感染症拡大防止に伴い中止の場合があります。



「パパ♡イ〜ヨ」の皆さん

◆おすすめの児童図書



おすすめ児童図書コーナー

- ▶【絵本】「14ひきのかぼちゃ」
作者／いわむらかずお、出版社／童心社
- ▶【絵本】「まじよががぜをひいたらね」
作者／高島じゅん子、出版社／理論社

—ほか3冊

◆新着図書の紹介



「法廷遊戯」
五十嵐律人／講談社



「都道府県別
ご当地ソング大百科」
合田道人／全音楽譜出版社



「60歳からの
青春18きっぷ入門」
松本典久／山と溪谷社



「捨て犬・未来、
しあわせの足あと」
今西乃子／岩崎書店



「学校では教えてくれない大
切なこと30音楽が楽しくなる」
高濱正伸／旺文社



「なでなでなで」
100人の保育士さん推薦!
子どもの心に大切な親の気持ち

ほか約50冊。資料が貸し出し中の場合、予約することも可能です。

■寄贈ありがとうございました
奥州市前沢パークゴルフ協会さま(奥州市)
寄贈図書名「創立20周年記念誌『あゆみ』」

お知らせ

戸籍の窓

(8/21~9/20届出分)

◆人口の動き 9月1日現在

| | | | |
|----|--------------|----|----------|
| 男 | 3,582 (0人) | 転入 | 10 (8月中) |
| 女 | 3,802 (-3人) | 転出 | 8 (8月中) |
| 人口 | 7,384 (-3人) | 出生 | 3 (8月中) |
| 世帯 | 2,620 (+3世帯) | 死亡 | 8 (8月中) |

※ () 内は前月からの増減

ご寄付ありがとうございました

- 町へ
- ▷株式会社岩手日日新聞社さま 30,000円
 - 《ふるさと応援寄附基金》
 - ▷鈴木孝夫さま(東京都) 50,000円
 - ▷船橋恵美さま(埼玉県) 10,000円
 - ▷杉本優衣さま(兵庫県) 3,000円
 - ▷匿名の3人の方から 44,000円

健康・医療

10月の労働者の健康相談日

一関地域産業保健センターでは、50人未満の小規模事業所の事業主や労働者を対象に、産業医が健康相談に応じます。

| 日程 | 時間 | 相談場所 |
|--------|-------------|----------------------|
| 1日(木) | 13:00~15:00 | 一関商工会議所千厩支所 |
| 8日(木) | 13:00~15:00 | 一関市医師会事務所 |
| 15日(木) | 13:00~15:00 | (一関市大手町3-40岩手日報ビル5階) |
| 22日(木) | 13:00~15:00 | |

問い合わせ先...一関地域産業保健センター
☎23-5110 ㊟23-9955

10月の休日当番医

| 日程 | 西地区 | | 東地区 |
|--------|-----------------------|-------------------------|------------------------------|
| | 内科 | 外科 | |
| 4日(日) | アビエスカんのクリニック ☎34-8300 | 一関すずき整形外科クリニック ☎33-1110 | 菜の花クリニック千厩(千厩町) ☎34-7787 |
| 11日(日) | かとうこどもクリニック ☎33-2211 | 中里クリニック ☎32-5888 | 菅野内科医院(大東町) ☎75-2772 |
| 18日(日) | いとう脳神経内科 ☎21-8200 | そばた脳神経クリニック ☎21-1175 | 谷藤内科医院(千厩町) ☎51-3355 |
| 25日(日) | 阿部医院(巖美) ☎29-2020 | 菊池耳鼻咽喉科皮膚科 ☎26-2230 | かわさきファミリークリニック(川崎町) ☎43-3770 |

診療時間...9:00~17:00

※当番医は変更になる場合があります。あらかじめ当番医、または一関西消防署(☎25-0119)に確認してください。

10月の夜間救急当番医

| 日程 | 地区 | 医療機関 | 日程 | 地区 | 医療機関 |
|--------|----|-------------------------------|--------|----|-------------------------------|
| 1日(木) | 西 | かとうこどもクリニック ☎33-2211 | 16日(金) | 西 | 寺崎内科胃腸科医院 ☎23-6211 |
| | 東 | 県立千厩病院(千厩町) ☎53-2101 | | 東 | もりあい内科クリニック(千厩町) ☎51-3322 |
| 2日(金) | 西 | 一関中央クリニック ☎21-1222 | 19日(月) | 西 | アビエスカんのクリニック ☎34-8300 |
| | 東 | 菅野内科医院(大東町) ☎75-2772 | | 東 | 吉田内科循環器科医院(大東町) ☎71-2131 |
| 5日(月) | 西 | 阿部内科クリニック ☎23-2918 | 20日(火) | 西 | 袋医院(花泉町) ☎82-3316 |
| | 東 | 室根診療所(室根町) ☎64-2127 | | 東 | 猿沢診療所(大東町) ☎76-2020 |
| 6日(火) | 西 | いとう脳神経内科 ☎21-8200 | 21日(水) | 西 | 岩手クリニック一関 ☎21-5111 |
| | 東 | たかがね内科泌尿器科クリニック(千厩町) ☎51-1377 | | 東 | かわさきファミリークリニック(川崎町) ☎43-3770 |
| 7日(水) | 西 | 及川内科胃腸科クリニック ☎31-3131 | 22日(木) | 西 | 誠信堂医院(小児科)(花泉町) ☎82-3434 |
| | 東 | かわさきファミリークリニック(川崎町) ☎43-3770 | | 東 | 県立千厩病院(千厩町) ☎53-2101 |
| 8日(木) | 西 | 千葉内科医院 ☎25-3211 | 23日(金) | 西 | 中野内科循環器科クリニック ☎33-2311 |
| | 東 | 県立千厩病院(千厩町) ☎53-2101 | | 東 | たかがね内科泌尿器科クリニック(千厩町) ☎51-1377 |
| 9日(金) | 西 | 小野寺内科循環器科 ☎23-5600 | 26日(月) | 西 | 蓬田内科医院(花泉町) ☎36-3336 |
| | 東 | 千厩ひかりクリニック(千厩町) ☎51-1156 | | 東 | 谷藤内科医院(千厩町) ☎51-3355 |
| 12日(月) | 西 | 桂島医院 ☎21-8883 | 27日(火) | 西 | ひらいずみ内科クリニック ☎34-1133 |
| | 東 | 菊池内科医院(大東町) ☎74-2512 | | 東 | 県立大東病院(大東町) ☎72-2121 |
| 13日(火) | 西 | 佐藤循環器内科医院 ☎23-9678 | 28日(水) | 西 | 菅原内科循環器科医院(花泉町) ☎82-5528 |
| | 東 | 県立大東病院(大東町) ☎72-2121 | | 東 | かわさきファミリークリニック(川崎町) ☎43-3770 |
| 14日(水) | 西 | 木村消化器内科 ☎21-1311 | 29日(木) | 西 | 千葉内科医院 ☎25-3211 |
| | 東 | かわさきファミリークリニック(川崎町) ☎43-3770 | | 東 | 県立千厩病院(千厩町) ☎53-2101 |
| 15日(木) | 西 | 西城医院(舞川) ☎28-2393 | 30日(金) | 西 | 阿部内科クリニック ☎23-2918 |
| | 東 | 県立千厩病院(千厩町) ☎53-2101 | | 東 | 菜の花クリニック千厩(千厩町) ☎34-7787 |

診療時間...18:00~20:00

※当番医は変更になる場合があります。あらかじめ当番医、または一関西消防署(☎25-0119)に確認してください。



町の健康診査で「むし歯のない3歳児」として表彰されたお子さんをご紹介します。保護者から、むし歯ゼロへの取り組みなどをお聞きしました。

夜の仕上げ磨きを毎日頑張っています

やまだら 山平あさひちゃん

食後にタブレットを食べて気を付けています

むらおか くるみ 村岡 玖美ちゃん

朝と夜、仕上げ磨きをしています

いしかわ とうま 石川 斗真くん

夜の仕上げ磨きを頑張っています

たきざわ りつか 瀧澤 立果ちゃん

子育ての広場

Family Corner
子育て支援センターで開催されている各活動や子育てに役立つ情報をお届けします。



ドライブドライブ うれしいな♪

10月の予定

- ◎子育て支援センター活動紹介
9月ののびのびクラブは「運動会ごっこ」をしました。本年度初めて参加した親子もいたので、4組の親子とスタッフが歌にあわせて自己紹介をしました。アンパンマン体操でしっかり準備運動をしてから、赤と黄色のチームに分かれて、お母さんが子どもを車に見立てた段階ポールに乗せて運ぶ競争をしました。結果は引き分けでしたが、全員「がんばったで賞」のメダルをもらって、とても嬉しそうでした。運動の後は、大きな絵本「ぞうさんのおさんぽ」を読んでもらい、最後に7、8月生まれの子の誕生日会をしました。子どもたちは、最初は恥ずかしがったりする場面もありましたが、終わる頃にはのびのびと遊ぶことができました。
- ◎園開放日(園庭のみ)
▼子育て支援センター
毎週月・水・金曜日(幼稚園・保育所の子どもたちも園庭で遊びます。感染予防に各自努めていただきますようお願いいたします。)
- ◎のびのびクラブ
「ハロウィン」 20日(火)
▽持ち物
水筒(お茶か水)、各自必要なもの
▽参加申込期限 19日(月)
※天気の良い日は園庭や散歩に出かけることもあるので、外に出る準備もお願いします。
- ◎みんなの広場【給食試食会】
は、新型コロナウイルス感染症対策のため、中止とさせていただきます。
- 問い合わせ先
子育て支援センター
(平泉保育所内) ☎46-2767

一関保健所からのお知らせ ■申し込み・問い合わせ先...一関保健所保健課 ☎26-1415

- こころの健康相談(事前予約必要)**
専門医師が無料で、こころの健康相談に対応します。
■日時...①10月1日(木) 13:30~15:30
②11月5日(木) 13:30~15:30
■場所...①一関保健所、②一関地区合同庁舎千厩分庁舎
- 骨髄バンクドナー登録、血液検査(事前予約必要)**
■日時...10月14日(水)、28日(水)
※骨髄バンクドナー登録 9:00~10:00
※血液検査(HIVなど) 10:00~11:30
■場所...一関保健所
■血液検査の種類...▷HIV抗体検査
▷梅毒抗体検査
▷肝炎ウイルス検査
▷クラミジア病原体検査(尿検査)
■検査料金...無料
- フリースペースひだまり(事前予約必要)**
ひきこもりで悩んでいる人が利用できます。
■日時...10月5日(月)、19日(月) 13:30~16:00
■場所...一関市勤労青少年ホーム(一関市田村町)

お知らせ

一関・平泉バルーンフェスティバル

秋の風物詩となりました「一関・平泉バルーンフェスティバル」を今年は10月16日(金)～18日(日)に開催し、錦秋の大空に色とりどりの気球の華を咲かせます。

熱気球は、「見えない風」に乗る自然に優しい乗り物です。風向きによって飛行する方向が決まるため、離着陸する場所は直前まで分かりません。

開催期間中には、皆さまの田んぼなどで離着陸する可能性もありますので、ご理解とご協力をお願いします。

お近くで飛んでいる熱気球を見かけましたら、ぜひ空を見上げ、ほのぼのとした熱気球の世界をお楽しみください。

問い合わせ先

一関・平泉バルーンフェスティバル実行委員会 ☎21-8413



秋の空へ飛び立つバルーン

東北自動車道リニューアル工事

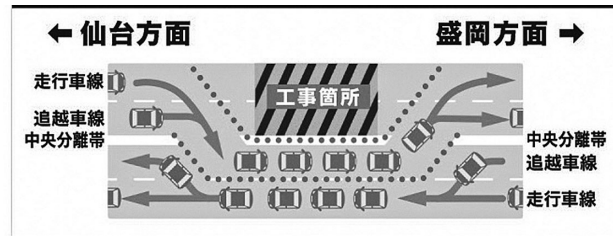
NEXCO東日本では、東北自動車道の滝名川橋で老朽化した鉄筋コンクリート床版の取替工事のため、上下線の各2車線を、片側に集約する「昼夜連続対面通行規制」を実施します。

当該区間付近において混雑が予想されますので、走行する場合は、安全運転に努めていただき、利用の際は時間に余裕をもってお出かけください。

高速道路ネットワーク機能を長期にわたって健全に保つため必要な工事です。お客さまへのご迷惑を最小限とするように取り組んでまいりますので、ご理解とご協力をお願いします。

工事期間…9月23日(水)～11月12日(木) ※予備日含む

規制区間…東北道の花巻IC～盛岡南IC間



問い合わせ先…NEXCO東日本盛岡管理事務所

☎019-638-0190

ホームページ「ドラぶら」



違反建築防止週間

県では、建築基準法の目的、制度について認識していただき、安全で住みよい街づくりのために違反建築をなくすことを目的に10月15日(木)～10月21日(水)まで、違反建築防止週間を実施します。

現在建築工事中の人は、現場の見やすいところに確認表示板が掲示されているか、設計図書が現場に備えられているか確かめてください。建築工事完了後に、完了検査申請書を提出していない人は、至急手続きを進めてください。

また、構造基準を満たしていないブロック塀などは、地震時に倒壊の恐れがあります。塀の所有者は自主点検を行い、危険性を感じた場合は、建築士などの専門家へ相談し、適切な補修などを行いましょ。

この週間中、下記の場所で建築相談所を設置し、住民の皆さまのご相談にお答えしますので、ぜひご利用ください。

問い合わせ先

県南広域振興局土木部一関土木センター ☎26-1418

国民年金保険料の免除申請

令和2年5月1日から、新型コロナウイルス感染症の影響により収入が下がった場合、国民年金保険料の免除申請が出来るようになりました。

手続きの方法や申請書などは、日本年金機構のホームページに掲載しています。

問い合わせ先…一関年金事務所 ☎23-4246



柳之御所遺跡発掘調査現地説明会

本年度の発掘調査の成果を分かりやすく説明しますので、この機会にぜひご参加ください。

日時…10月31日(土) 11:00～12:00

場所…柳之御所遺跡

その他…駐車場の台数が少ないので周辺の駐車場をご利用ください。

問い合わせ先…平泉遺跡群調査事務所 ☎46-2820

リサイクルプラザの再生品を抽選販売

販売品目…▷家具(5,000円以下)▷大人用自転車(2,000円)

▷子ども用自転車(1,000円)ーなど

申込期間…10月1日(木)～24日(土)

抽選日…10月28日(水) ※当選者へは10月29日(木)に連絡

対象者…一関市か平泉町に居住している小学生以上で、当選後11月9日(月)までに自ら搬出できる人。

問い合わせ先…一関清掃センター ☎21-2157

相談・説明会

無料法律相談

| 10月の日程 | 担当弁護士 | 予約開始 | 11月の日程 | 担当弁護士 | 予約開始 |
|--------|-------|-------------|--------|-------|--------------|
| 1日(木) | 吉田 俊晴 | 9/25 (金) | 5日(木) | 北村 宏洋 | 10/30 (金) |
| 8日(木) | 小原 恒之 | | 12日(木) | 蜂谷 大 | |
| 15日(木) | 佐藤 一博 | | 19日(木) | 吉田 俊晴 | |
| 22日(木) | 赤津 聡 | | 26日(木) | 佐藤 一博 | |
| 29日(木) | 蜂谷 大 | | — | — | |

時間…10:00～15:00 場所…一関市役所本庁

予約・問い合わせ先…一関市役所生活環境課 ☎21-2111

行政書士による「暮らしと事業の無料相談」

県行政書士会では、「相続、遺言、各種認可手続き、外国人関連、土地の活用、自動車関連、各種契約書の作成」など、毎日の暮らしや事業に役立つ行政手続きに関する無料相談会を開催します。

▷無料相談会

日時…10月11日(日) 10:00～15:00

場所…一関市総合防災センター 2階 研修室

▷無料電話相談会

日時…10月1日(木) 10:00～16:00

相談先…☎019-623-1555

※新型コロナウイルス感染拡大により、各相談会が中止となる場合は、県行政書士会ホームページに掲載します。

問い合わせ先…県行政書士会事務局 ☎019-623-1555

募集

いちサポ「1分間スピーチ」セミナー

日時…10月15日(木) 13:30～15:30

場所…なのはなプラザ4階(一関市大町4-29)

内容…面接で役立つスピーチのコツを学び、実際に練習を行います。

対象…49歳までの求職中の人(※いちさぽ登録が必要です)

定員…6人

費用…無料

申込期限…10月14日(水)

申し込み・問い合わせ先

いちのせき若者サポートステーション ☎48-4467

ビジネスに関する無料カウンセリング

マーケティング基盤を築き、集客やセールスを体系化するシステムにあてはめ、ビジネスのお悩みを無料でカウンセリングします。

日時…10月の月・水・金曜日 午後2時～午後4時

場所…相談者のもとへ訪問します

対象…法人・個人企業、病院など

定員…10社限定(10月中)

申し込み・問い合わせ先

ジーフェイス株式会社 ☎019-613-6023

電子メール:good_faith@minos.ocn.ne.jp

平泉ネイチャーウォーキング

紅葉を見ながら自然の魅力を身体全体で体感するウォーキングイベントを開催します。

日時…10月24日(土) 10:00～13:00(小雨決行)

場所…西行桜の森内散策コースおよび木工芸館「遊鶴」

内容…ネイチャーガイド同行による自然観察ウォーキングなど

参加費…無料

定員…先着50人

申込期限…10月21日(水)

申し込み・問い合わせ先

東稲山さくらの会事務局(農林振興課) ☎46-5564

リメイク教室

日時…11月5日(木) 9:30～12:00

場所…一関地区広域行政組合 一関清掃センター

内容…端切れや古着を利用して干支(丑)を作ります。

持ち物…端切れや古着・綿・裁縫道具など

定員…16人

申し込み・問い合わせ先…一関清掃センター ☎21-2157

次世代自動車キャンペーン

県では、地球温暖化防止のため、自動車に関する省エネの取り組みとして、次世代自動車キャンペーンを実施中です!

ホームページでは、省エネにつながる新しいカーライフを紹介しています。ウェブかハガキでアンケートに回答すると抽選でプレゼントが当たります。

カーライフにもさまざまな選択肢が増えた現代、「車の選び方・乗り方」を変えれば、未来の地球環境も変えられるかもしれません。

期間…令和3年2月15日(月)まで

詳しくはホームページを

ご覧ください



問い合わせ先

県地球温暖化防止活動推進センター ☎019-606-1752

令和3年度の学生募集

県立千厩高等技術専門学校では、令和3年度の学生募集に当たり、一般選考試験を実施します。

募集する科…自動車システム科

2級自動車整備士技能検定(国家検定)の合格を

目標に、自動車の点検・調整・整備の技術を習得

▷出願手続き

願書受付…11月9日(月)～11月20日(金) ※当日消印有効

出願書類…入校願書、身上調書、調査所等

応募資格…高等学校を卒業したもの(令和3年3月卒業見込みの者を含む)またはこれと同等以上の学力を有すると認められる者

募集人数…定員20人の3分の1程度

▷選考試験

試験日…12月4日(金)

選考方法…面接および筆記試験

その他…募集要項はホームページにも掲載しています。

申し込み・問い合わせ先

県立千厩高等技術専門学校 ☎52-2125

広報紙の有料広告を募集中

町では毎月1回、1日に発行している町広報紙「広報ひらいずみ」に掲載する有料広告を募集しています。

▷規格

①区画A…縦約4.5㍍×横約8.8㍍、単色(黒)刷り

②区画B…縦約4.5㍍×横約17.9㍍、単色(黒)刷り

▷掲載料

①区画A…1回当たり1万円

②区画B…1回当たり2万円(区画Aの2つつ)

掲載期間…各号1回(複数回の掲載も可)

申し込み・問い合わせ先…まちづくり推進課 ☎46-5578

土地の取引には届け出が必要です

国土利用計画法は、土地の投機的取引や地価高騰を抑制するとともに、適正かつ合理的な土地利用の確保を図るため、大規模な土地取引について届出制を設けています。

一定面積以上の大規模な土地について、土地売買などの契約を締結した場合に、土地の利用目的などについて届け出る必要があります。

土地取引の規模(面積要件)

- ①都市計画区域内の場合…5千平方メートル以上
- ②都市計画区域外の場合…1万平方メートル以上

取引の形態

▷売買▷交換▷共有持ち分の譲渡▷譲渡担保▷地上権・賃借権の設定・譲渡一など

※これらの取引の予約である場合も含まれます。

一団の土地取引

取引される個々の土地が届出対象面積未満でも、取引全体で届出対象面積以上となる場合は、最初の契約から届け出が必要です。

届け出の手続き

▷届け出者…土地の取得者(買主)

▷提出書類

- ①届け出書
- ②土地取引に係る契約書
- ③土地の位置を明らかにした縮尺5万分の1以上の地形図
- ④土地およびその付近を明らかにした縮尺5千分の1以上の図面
- ⑤土地の形状を明らかにした図面

▷届出期限…契約(予約を含む)締結日から2週間以内

届け出をしなかった場合

届出をしなかったり虚偽の届け出をしたりすると、6カ月以下の懲役または100万円以下の罰金に処せられます。

届け出・問い合わせ先…まちづくり推進課 ☎46-5578

毛越寺門前直売所あやめでも販売中!

広報クイズ

問題：①平泉世界遺産祭2020でケロ平と綱引きしたのは誰でしょうか?

②壮年ソフトボール大会で優勝した行政区は?

③今月号のどこかにミノムシさんが↓



隠れています。そのページは?

アンケート：広報に関する意見など自由にお書きください。

応募方法：はがきにクイズの答え、アンケート、住所、行政区、氏名、年齢を書いて応募してください。

皆さんからのイラスト、町への要望なども募集しています。全問正解者の中から抽選で2人に、500円の平泉町共通商品券をプレゼントします。

あて先：〒029-4192 平泉町平泉字志羅山45番地2

平泉町役場 公聴広報係

締め切り：10月15日(木)

(当日消印有効)

先月号の答え

①ハス②12人③19歳

商品券当選者

応募は5通で、全員が正解でした。次の2人に商品券を贈ります。おめでとうございます!

小野寺 京子さん(9区)

佐藤 琴日那さん(11区)

| 10月のカレンダー | | | |
|-----------|--|--|---|
| 日曜 | 主な行事 | 時間 | 場所 |
| 1 木 | 編み物教室 保健推進員会議 | 13:30~15:30 13:30~、14:45~ | 町公民館 役場201会議室 |
| 2 金 | さくらの会 | 10:00~11:00 | 福祉活動センターアピュイ |
| 3 土 | 親子ふれあい教室 | 8:10~14:30 | 雫石町 |
| 4 日 | | | |
| 5 月 | | | |
| 6 火 | コツ骨貯筋教室 美文字教室 | 13:30~15:00 13:30~15:30 | 保健センター 町公民館 |
| 7 水 | 子宮頸がん検診、骨粗しょう症検診(〜8日) ハーバリウム教室 社協ふくし相談 | 9:30~10:30 13:00~14:00 9:20~13:45 10:00~12:00 | 保健センター 一関市 福祉活動センターアピュイ |
| 8 木 | ほほえみカフェ平泉 | 10:00~11:15 | 福祉活動センターアピュイ |
| 9 金 | | | |
| 10 土 | わんぱく塾 | 8:30~15:30 | 一関市 |
| 11 日 | | | |
| 12 月 | クラフト教室 | 13:30~15:30 | 町公民館 |
| 13 火 | ふれあい会 ママ'sひろば 社協法律相談(要予約) | 10:00~12:00 10:30~12:00 13:00~15:00 | 保健センター 福祉活動センターアピュイ 福祉活動センターアピュイ |
| 14 水 | 9カ月児相談・ピヨピヨ広場 社協ふくし相談 おしゃべり会 | 9:30~11:30 10:00~12:00 13:30~15:00 | 保健センター 福祉活動センターアピュイ 福祉活動センターアピュイ |
| 15 木 | 東稲大学 社協障がい者相談 平泉じいちゃん倶楽部 編み物教室 | 10:00~11:30 10:00~12:00 10:00~12:30 13:30~15:30 | 長島公民館 福祉活動センターアピュイ 保健センター 町公民館 |
| 16 金 | | | |
| 17 土 | | | |
| 18 日 | | | |
| 19 月 | クラフト教室 | 13:30~15:30 | 町公民館 |
| 20 火 | さくらの会 美文字教室 チャレンジクッキング | 10:00~11:00 13:30~15:30 18:30~20:30 | 長島公民館 町公民館 町公民館 |
| 21 水 | こころの健康相談会(要予約) 東夷大学 社協ふくし相談 史跡探検バスツアー(〜22日) | 9:00~12:00 10:00~11:30 10:00~12:00 10:00~ | 保健センター 文化遺産センター 福祉活動センターアピュイ 道の駅平泉 |
| 22 木 | 離乳食教室 幼児健診 | 9:50~11:30 12:50~ | 保健センター 保健センター |
| 23 金 | ウォーキング教室 | 13:30~16:00 | 奥州市 |
| 24 土 | | | |
| 25 日 | | | |
| 26 月 | ニギニギ広場 | 10:00~11:00 | 福祉活動センターアピュイ |
| 27 火 | | | |
| 28 水 | ガーデニング教室 社協成年後見相談 | 8:40~15:30 10:00~12:00 | 仙台市 福祉活動センターアピュイ |
| 29 木 | できることから始めよう教室 | 9:00~12:00 | 保健センター |
| 30 金 | | | |
| 31 土 | 第47回ひらいらいずみ芸術文化祭 志羅山遺跡発掘調査現地説明会 | 9:00~17:00 13:30~14:30 | 平泉小・町立幼稚園・平泉保育所 志羅山遺跡発掘調査現場 |

- ダイヤルイン(各部署へ直通)**
- ◆観光商工課 ☎46-5572
 - ◆保健センター ☎46-5571
 - ◆教育委員会 ☎46-5576
 - ◆平泉町立幼稚園 ☎46-2575
 - ◆平泉町立図書館 ☎46-5455
 - ◆悠久の湯平泉温泉 ☎34-1300
 - ◆まちの最新情報を発信中!
 - ◆エフエム岩手(80.3MHz)「平泉ひかるFM」 毎週月曜日12:00~12:30
 - ◆FMあすも(79.5MHz)「ウィークリーひらいらいずみ」 毎週土曜日8:00~8:30
- ◆役場(代表) ☎46-2111
- ◆建設水道課 ☎46-5569
- ◆総務課 ☎46-5540
- ◆議会事務局 ☎34-5595
- ◆平泉小学校 ☎46-2202
- ◆平泉町公民館 ☎46-2010
- ◆道の駅平泉 ☎48-4795
- ◆町公式 Facebook ページ
- ◆町ホームページ

文 芸

短 歌

平泉短歌会

鈴成りのトマト日毎に色を増す暑さに勝てと励ますごとく
早苗田を親子の鴨が渡り行く迷るし子らを待つ母の辺に
子と孫が土掘り返し畑にす五日の予定一日で仕上ぐ

(五十音順)

千田 庄子
晴山 京子
吉田香代子

俳 句

東稲吟社

義家が陣場張山鳥渡る 佐々木邦世 先生選
銀漢や高館の闇またぎをり
今限り思ふ吾身の墓まいり

二区
北嶺 澄照
岩淵 洋子
千葉 健治

10月の納期

- ▽町民税(第3期)
- ▽国保税(第4期)
- ▽後期高齢者医療保険料(第4期)
- ▽介護保険料普通徴収(第2期)

◎納期限：11月2日(月)

編集後記

▼平泉世界遺産祭は、2日間とも朝方は強い雨の中での撮影となりましたが、何とかカメラを守ることができました▼3ページのケロ平とおがじろうの綱引きが気になった人へ、結果は1勝1敗の引き分けでした(高橋佳史)

- ◆税務課 ☎46-5563
- ◆農林振興課 ☎46-5564
- ◆放射線対策室 ☎46-2125
- ◆長島保育所 ☎46-2007
- ◆平泉中学校 ☎46-2205
- ◆世界遺産推進室 ☎46-2218
- ◆町民福祉課 ☎46-5562
- ◆農業委員会 ☎46-5567
- ◆まちづくり推進課 ☎46-5578
- ◆平泉保育所 ☎46-2767
- ◆長島小学校 ☎46-2203
- ◆平泉文化遺産センター ☎46-4012
- ◆浄土の館 ☎48-3451
- ◆広報紙アプリ「マチイロ」

— 掲示板 —

皆さんからのお便り(感想や意見など)

■ふるさと応援寄附を頂いた人々からのメッセージ

今年はコロナの影響で、お盆におばあちゃん家に行けず寂しく過ごしていました。少しでも平泉町の力になれたらうれしいです!! 平泉大好きです!!

(埼玉県 船橋 恵美)

昨年、憧れだった平泉に行くことができました。高館義経堂から見た景色、中尊寺や金色堂、毛越寺など、あの日の平泉の空気は一生忘れません。今年にはコロナの影響で現地に赴くことはできません…。僅かではありますが、お力になれば嬉しいです。

(兵庫県 杉本 優衣)

お知らせ

いわて花巻空港の定期便のダイヤを改正

いわて花巻空港の定期便のダイヤが10月25日(日)から改正されます。

いわて花巻空港からは、札幌、名古屋、大阪、福岡への直行便が運航されています。

現在は運休中ですが、毎週水・土曜日に台湾と上海の間で国際定期便が運航されています。

詳しい運行情報については、直接各航空会社にお問い合わせください。

問い合わせ先…岩手県空港利用促進協議会 ☎019-624-6330

岩手県最低賃金が改正されます!

県最低賃金が、10月3日(土)から時間額793円となります。

▷県内で働くパートタイマーやアルバイトなどを含む全ての労働者に適用されます。

▷賃金額が、時間額793円を下回っている場合は、発効日以降の賃金額が793円以上となるよう是正する必要があります。

▷県最低賃金のほか、産業別最低賃金にも、ご注意ください。

問い合わせ先…岩手県労働基準部賃金室 ☎019-604-3008

おとせだち

いつも◎大きくなったら
何になりたいですか？



せんしゅ
サッカー選手
すずき そうま
鈴木颯馬くん



や
ケーキ屋さん
ちば しおん
千葉詩桜ちゃん



かんごし
看護師さん
あべ ゆうか
阿部優花ちゃん



せんしゅ
バスケットボール選手
ふじわら りく
藤原 陸くん



かしや
お菓子屋さん
たかはし
高橋ひよりちゃん



やきゅうせんしゅ
野球選手
かね こうけんや
金子瞬也くん